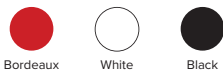




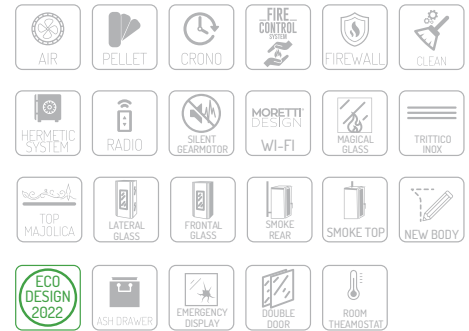
CLEAN



INFORMAZIONI TECNICHE

	Potenza Globale Global Power Puissance globale Potencia global Verdennungsleistung	Rendimento totale Total efficiency Rendement globale Rendimiento global Pellet Wirkungsgrad	Peso Weight Poids Gewicht	Consumo min-MAX Min-Max consumption Consommation min-MAX Consumo min-maxi Min-Maxi verbrauch	Uscita fumi Chimney Output Sortie conduit de cheminée Salida de humos Rauhausblass	Ingresso aria Air inlet Entrée d'air Entrada aire Lufteinlass	Serbatatoio pellet Pellet tank Reservoir Pelletbehälter Tank Fassungsvermögen
A 13	KW 12,2-3,6	% 87,2	Kg 155	Kg/H 0,8-2,9	mm 80	mm 60	Kg 21,0
A 11	KW 11,0-3,6	% 87,6	Kg 155	Kg/H 0,8-2,6	mm 80	mm 60	Kg 21,0
A 9	KW 9,0-3,6	% 88,3	Kg 155	Kg/H 0,8-2,0	mm 80	mm 60	Kg 21,0

TECHNOLOGY



OPTIONAL



Ventilazione Frontale (1 Motore) - Uscita Fumi Posteriore - Uscita Fumi Superiore

Front Ventilation (1 Motor) - Rear Exhaust Fume Outlet - Ventilación Frontal (1 Motor) - Salida De Humos Trasera - Ventilation Avant (1 Moteur) - Sortie De Fumée Arrière - Front Gebläse (1 Motor) - Rauhausgang Hinten - Top Exhaust Fume Outlet - Salida De Humos Superior - Sortie De Fumée Supérieure - Rauhausgang Oben - Seitlicher Rauhausgang

Le **Caldaie** e le **Stufe** con sistema **CLEAN** svuotano il cassetto ceneri dopo un intero **BANCALE di PELLE** bruciato.

*Boilers and Stoves with the **CLEAN** system need their ash drawer emptied only once after an entire **PALLET LOAD OF PELLETS** is consumed.

*Les Chaudières et les Poêles qui ont le système "**CLEAN**" ont un cendrier qui à une autonomie d'une **palette de Pellet de combustion**.

*Las calderas y las estufas con el sistema **CLEAN** permiten vaciar el cajón de cenizas después de un **palet entero de pellet**.

*Kessel und Öfen mit dem **CLEAN**-System müssen nur einmal entleert werden, nachdem eine gesamte **PALETTENLADUNG VON PELLETS** verbraucht wurde.

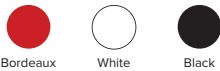


Scansiona il **QR Code** e accedi alla pagina web del modello

Scan the **QR Code** and access the web page of the model
Scannez le **QR Code** et accédez à la page Web du modèle
Escánee el **Código QR** y acceda a la página web del modelo
Scannen Sie den **QR-Code** und rufen Sie die Webseite des Modells auf



CLEAN

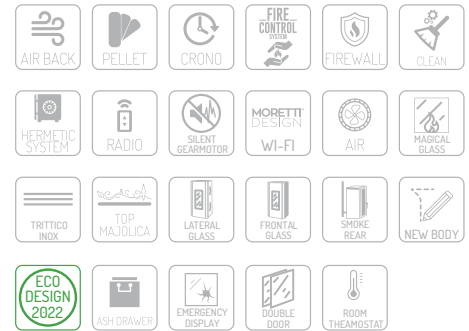


CANALIZZATE

INFORMAZIONI TECNICHE

	Potenza Globale Global Power Puissance globale Potencia global Verdämmungsleistung	Rendimento totale Total efficiency Rendement globale Rendimiento global Pellet Wirkungsgrad	Peso Weight Poids Peso Gewicht	Consumo min-MAX Min-Max consumption Consommation min-MAX Consumo min-maxi Min-Maxi verbrauch	Uscita fumi Chimney Output Sortie conduit de cheminée Salida de humos Rauchauslass	Ingresso aria Air inlet Entrée d'air Entrada aire Lufteinlass	Serbatoio pellet Pellet tank Reservoir Pelletbehälter Tank Fassungsvermögen
C 13	KW 12,2-3,6	% 87,2	Kg 155	Kg/H 0,8-2,9	mm 80	mm 60	Kg 21,0
C 11	KW 11,0-3,6	% 87,6	Kg 155	Kg/H 0,8-2,6	mm 80	mm 60	Kg 21,0
C 9	KW 9,0-3,6	% 88,3	Kg 155	Kg/H 0,8-2,0	mm 80	mm 60	Kg 21,0

TECHNOLOGY



OPTIONAL



2 Uscite Posteriori (2 Motori) - Ventilazione Frontale (1 Motore) - Uscita Fumi Posteriore

2 Rear Outlets (2 Motors) - Front Ventilation (1 Motor) - Rear Exhaust Fume Outlet - 2 Salidas Traseras (2 Motores) - Ventilación Frontal (1 Motor) - Salida De Humos Trasera - 2 Sorties Arrière (2 Moteurs) - Ventilation Avant (1 Moteur) - Sortie De Fumée Arrière - 2 Ausgänge Hinten (2 Motore) - Front Gebläse (1 Motor) - Rauchausgang Hinten

Le **Caldaie** e le **Stufe** con sistema **CLEAN** svuotano il cassetto ceneri dopo un intero **BANCALE di PELLE** bruciato.

*Boilers and Stoves with the **CLEAN** system need their ash drawer emptied only once after an entire **PALLET LOAD OF PELLETS** is consumed.

*Les Chaudières et les Poêles qui ont le système "**CLEAN**" ont un cendrier qui à une autonomie d'une **palette de Pellet de combustion**.

*Las calderas y las estufas con el sistema **CLEAN** permiten vaciar el cajón de cenizas después de un **palet entero de pellet**.

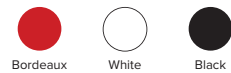
*Kessel und Öfen mit dem **CLEAN**-System müssen nur einmal entleert werden, nachdem eine gesamte **PALETTENLADUNG VON PELLETS** verbraucht wurde.



Scansiona il **QR Code** e accedi alla pagina web del modello

Scan the **QR Code** and access the web page of the model
Scannez le **QR Code** et accédez à la page Web du modèle
Escánee el **Código QR** y acceda a la página web del modelo
Scannen Sie den **QR-Code** und rufen Sie die Webseite des Modells auf

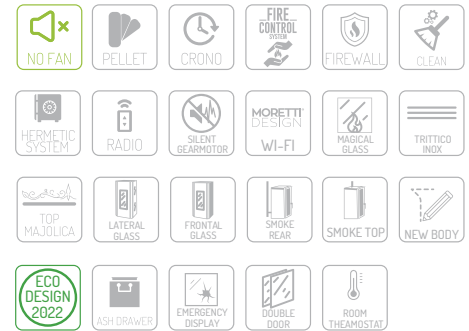
RELAX ALADINO GLASS



INFORMAZIONI TECNICHE

	Potenza Globale Global Power Puissance globale Potencia global Verbrauchsleistung	Rendimento totale Total efficiency Rendement globale Rendimiento global Pellet Wirkungsgrad	Peso Weight Poids Peso Gewicht	Consumo min-MAX Min-Max consumption Consommation min-MAX Consumo min-maxi Min-Maxi verbrauch	Uscita fumi Chimney Output Sortie conduit de cheminée Salida de humos Rauchauslass	Ingresso aria Air inlet Entrée d'air Entrada aire Lufteinlass	Serbatoio pellet Pellet tank Reservoir Pelletbehälter Tank Fassungsvermögen
RELAX 13	KW 12,2-3,6	% 87,2	Kg 155	Kg/H 0,8-2,9	mm 80	mm 60	Kg 21,0
RELAX 11	KW 11,0-3,6	% 87,6	Kg 155	Kg/H 0,8-2,6	mm 80	mm 60	Kg 21,0
RELAX 9	KW 9,0-3,6	% 88,3	Kg 155	Kg/H 0,8-2,0	mm 80	mm 60	Kg 21,0

TECHNOLOGY



OPTIONAL



Uscita Fumi Posteriore - Uscita Fumi Superiore

Rear Exhaust Fume Outlet - Salida De Humos Trasera - Sortie De Fumée Arrière - Rauchausgang Hinten - Top Exhaust Fume Outlet - Salida De Humos Superior - Sortie De Fumée Supérieure - Rauchausgang Oben - Seitlicher Rauchausgang

Le **Caldiaie** e le **Stufe** con sistema **CLEAN** svuotano il cassetto ceneri dopo un intero **BANCALE di PELLETT** bruciato.

*Boilers and Stoves with the **CLEAN** system need their ash drawer emptied only once after an entire **PALLET LOAD OF PELLETS** is consumed.

*Les Chaudières et les Poêles qui ont le système "**CLEAN**" ont un cendrier qui à une autonomie d'une **palette de Pellet de combustion**.

*Las calderas y las estufas con el sistema **CLEAN** permiten vaciar el cajón de cenizas después de un **palet entero de pellet**.

*Kessel und Öfen mit dem **CLEAN**-System müssen nur einmal entleert werden, nachdem eine gesamte **PALETTENLADUNG VON PELLETS** verbraucht wurde.



Scansiona il **QR Code** e accedi alla pagina web del modello

Scan the **QR Code** and access the web page of the model
Scannez le **QR Code** et accédez à la page Web du modèle
Escánee el **Código QR** y acceda a la página web del modelo
Scannen Sie den **QR-Code** und rufen Sie die Webseite des Modells auf

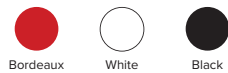
ALADINO GLASS AQUA

A++

AQUA LINE



CLEAN



AQUA



INFORMAZIONI TECNICHE

	Potenza Globale Global Power Puisissance globale Potencia global Verbrauchsleistung	Rendimento totale Total efficiency Puisissance globale Rendimiento global Pellet Wirkungsgrad	Potenza all'acqua Water power Puisissance à l'eau Potencia al agua Wärmeleistung wasserseitig	Peso Weight Poids Peso Gewicht	Consumo min-MAX Min-Max consumption Consumo min-max Consumo min-max Min-Max Verbrauch	Uscita fumi Chimney Output Sortie fumée Salida conducto de humos Rauchauslass	Serbatoio pellet Pellet tank Reservoir Pelletbehälter Tank Fassungsvermögen
AQUA 18 KW	KW 22,3-5,3	% 94,3	KW 17,5	Kg 250	Kg/H 1,2-4,8	mm 80	Kg 30
AQUA 16 KW	KW 20,5-5,3	% 94,7	KW 16,0	Kg 250	Kg/H 1,2-4,4	mm 80	Kg 30
AQUA 14 KW	KW 18,2-5,3	% 95,3	KW 14,0	Kg 250	Kg/H 1,2-3,9	mm 80	Kg 30
AQUA 12 KW	KW 15,9-5,3	% 95,8	KW 12,0	Kg 250	Kg/H 1,2-3,3	mm 80	Kg 30
AQUA 10 KW	KW 15,5-5,3	% 95,9	KW 11,7	Kg 250	Kg/H 1,2-3,2	mm 80	Kg 30

TECHNOLOGY



OPTIONAL



Ventilazione Frontale - Uscita Fumi Posteriore

Front Ventilation - Rear Exhaust Fume Outlet - Ventilation Avant - Sortie De Fumée Arrière - Ventilación Frontal - Salida De Humos Trasera - Front Gebläse - Rauchausgang Hinten

Le **Caldiae** e le **Stufe** con sistema **CLEAN** svuotano il cassetto ceneri dopo un intero **BANCALE di PELLET** bruciato.

*Boilers and Stoves with the **CLEAN** system need their ash drawer emptied only once after an entire **PALLET LOAD OF PELLETS** is consumed.

*Les Chaudières et les Poêles qui ont le système "CLEAN" ont un cendrier qui à une autonomie d'une palette de Pellet de combustion.

*Las calderas y las estufas con el sistema **CLEAN** permiten vaciar el cajón de cenizas después de un palet entero de pellet.

*Kessel und Öfen mit dem **CLEAN**-System müssen nur einmal entleert werden, nachdem eine gesamte **PALETTENLADUNG VON PELLETS** verbraucht wurde.



Scansiona il **QR Code** e accedi alla pagina web del modello

Scan the **QR Code** and access the web page of the model
Scannez le **QR Code** et accédez à la page Web du modèle
Escánee el **Código QR** y acceda a la página web del modelo
Scannen Sie den **QR-Code** und rufen Sie die Webseite des Modells auf